

ES ¡Gracias por elegir ESR!

Para asegurarte de que comprendes cómo usar correctamente este dispositivo, lee detenidamente este manual al completo y consérvalo para futuras consultas.

Descripción del producto



Instrucciones

1. Conecta la plataforma de carga inalámbrica a un adaptador QC 3.0 o PD 3.0 (no incluidos).
2. Coloca tu dispositivo sobre la plataforma para comenzar con la carga.



Guía del indicador luminoso

Estado	Enchufado	En espera	Cargando/Carga completa	Error
Luz	Encendida 5s	Apagada	Encendida	Intermitente

- ❗ Si se detecta un error, comprueba los siguientes puntos:
1. El adaptador y el cable de carga son compatibles con Quick Charge 3.0 (QC 3.0) o Power Delivery (PD). Una potencia de salida de menos de 18W podría provocar una carga lenta o inestable.
 2. El teléfono admite carga inalámbrica, la funda de tu teléfono no es más gruesa de 5mm y el teléfono no tiene ningún accesorio metálico cerca de la plataforma de carga.
 3. Después de verificar lo anterior, desenchufa y vuelve a conectar el cable de carga para reanudar la carga con normalidad.

Recordatorios importantes

1. Asegúrate de que tu teléfono sea compatible con la carga inalámbrica Qi antes de intentar cargarlo.
2. La carga rápida requiere un adaptador y un cable de carga de 18W compatible con QC 3.0 o PD.
3. El uso de un adaptador de 5W podría provocar una carga lenta o inestable. Para una carga más eficiente, utiliza siempre un adaptador de 18W o más.
4. Coloca el teléfono en el centro de la plataforma de carga cuando lo cargues, si no está centrado podría causar una carga más lenta o inestable.

IT Grazie per aver scelto ESR!

Per comprendere a pieno come utilizzare il dispositivo, leggere attentamente l'intero manuale e conservarlo per un riferimento futuro.

Panoramica del prodotto



Istruzioni

1. Collegare il pad di ricarica wireless a un adattatore QC 3.0 o PD 3.0 (non incluso).
2. Posizionare il dispositivo sul pad di ricarica per iniziare la ricarica.



Guida alla luce dell'indicatore

Stato	Collegato	Standby	In carica/carico	Errore
Luce	Attiva per 5 sec	Spenta	Spenta	Lampeggiante

- ❗ Se viene rilevato un errore, verificare quanto segue:
1. Verificare se l'adattatore di ricarica e il cavo sono compatibili con Quick Charge 3.0 (QC 3.0) o Power Delivery (PD). Un'uscita di potenza inferiore a 18W può causare una ricarica lenta o instabile.
 2. Verificare se il telefono supporta la ricarica wireless, che la custodia del telefono non sia più spessa di 5 mm e che il telefono non abbia allegati metallici vicino al pad di ricarica.
 3. Dopo aver controllato quanto sopra, scollegare e reinserire il cavo di ricarica per riprendere la normale ricarica.

Promemoria importanti

1. Assicurarsi che il telefono supporti la ricarica wireless Qi prima di tentare di caricare.
2. La ricarica rapida richiede un adattatore di ricarica 18W e un cavo compatibile con QC 3.0 o PD.
3. L'utilizzo di un adattatore 5W può causare una ricarica lenta o instabile. Per ottenere risultati ottimali, utilizzare sempre un adattatore da 18 W o superiore.
4. Posizionare il telefono al centro del pad di ricarica durante la ricarica, il posizionamento fuori centro può causare una ricarica lenta o instabile.

JP ESR製品をご購入いただきありがとうございます!

この機器を正しく使用していただくために、ご使用前に取扱説明書全体を注意してご覧ください。また将来のためにこの取扱説明書を保管しておいてください。

製品概要



使い方

1. ワイヤレス充電パッドをQC 3.0または PD 3.0アダプター(付属しておりません)に接続してください。
2. デバイスを充電パッドの上に置いて充電してください。



インジケータライトについて

状態	接続	スタンバイ	充電中/充電完了	エラー
ライト	5秒間点灯	オフ	オン	点滅

- ❗ エラーが検出された場合、次のことを確認してください:
1. お使いの充電アダプターとケーブルがQuick Charge 3.0 (QC 3.0)またはPower Delivery (PD)に対応していること。18W未満の出力の場合、充電速度が遅くなったり、充電が不安定になります。
 2. お使いのスマートフォンがワイヤレス充電に対応していること。スマホケースの厚さが5 mm以下で、充電パッドの近くにスマホの金属製アクセサリがないこと。
 3. 上記の点を確認した後、充電ケーブルを抜いて、再度差し込み、いつも通り充電を再開してください。

重要な注意事項

1. 充電する前にお使いのスマホがQiワイヤレス充電に対応していることを確認ください。
2. 急速充電にはQC 3.0またはPD対応の18W充電アダプターとケーブルが必要です。
3. 5Wアダプターを使うと、充電速度が遅くなったり、充電が不安定になります。最良の結果を得るため18W以上のアダプターを常に使うようにしてください。
4. 充電するときはスマホを充電パッドの中心に置いてください。中心からずれると、充電速度が遅くなったり、充電が不安定になります。



15W Wireless Charger EFC002O User Manual

EN Thank you for choosing ESR!

To ensure you understand how to correctly use this device, please carefully read this entire manual. Keep this manual for future reference.

Product Overview



Instructions

1. Connect the wireless charging pad to a QC 3.0 or PD 3.0 adapter (not included).
2. Place your device on the charging pad to begin charging.



Indicator Light Guide

Status	Plugged in	Standby	Charging/Fully Charged	Error
Light	On for 5 sec	Off	On	Flashing

- ❗ If an error is detected, please check the following:
1. Your charging adapter and cable are compatible with Quick Charge 3.0 (QC 3.0) or Power Delivery (PD). A power output of less than 18W may result in slow or unstable charging.
 2. Your phone supports wireless charging, your phone case is not thicker than 5 mm, and your phone does not have any metal attachments near the charging pad.
 3. After checking the above, unplug and re-insert the charging cable to resume normal charging.

Important Reminders

1. Please ensure your phone supports Qi wireless charging before attempting to charge.
2. Fast charging requires a QC 3.0 or PD compatible 18W charging adapter and cable.
3. Using a 5W adapter may cause slow or unstable charging. For best results always use an 18W or greater adapter.
4. Place your phone on the center of the charging pad when charging, off center placement can cause slow or unstable charging.

FR Merci d'avoir choisi ESR !

Pour une meilleure compréhension sur comment utiliser ce produit de manière correcte, veuillez lire attentivement l'intégralité de cette notice. Et, rangez-le pour une prochaine consultation.

Schéma du produit



Instructions

1. Alimentez le chargeur sans-fil à l'aide d'un adaptateur QC 3.0 ou PD (non inclus).
2. Placez votre appareil dessus pour le recharger.



Guida sur l'Indicatore LED

État	Branché	Stand-by	Recharge en cours/complète	Erreur
LED	Fixe durant 5 secs	Off	On	Clignote

- ❗ Si une erreur est détectée, veuillez vérifier les conditions suivantes :
1. Votre adaptateur et câble sont compatibles avec le Quick Charge 3.0 (QC 3.0) ou le Power Delivery (PD). Un output moins de 18W pourrait réduire l'efficacité ou la stabilité de recharge.
 2. Votre smartphone supporte la charge à induction, votre coque de protection est moins de 5 mm d'épaisseur, et aucuns accessoires en métal n'est présent sur le dos du téléphone ou la zone de recharge.
 3. Après avoir confirmé les conditions ci-dessus, débranchez puis rebranchez le câble de recharge pour reprendre la recharge.

Remarques Importantes

1. Assurez-vous que votre téléphone portable supporte la technologie de charge à induction Qi avant de tenter une recharge.
2. La charge rapide nécessite un adaptateur et un câble compatible avec QC 3.0 ou PD 18W.
3. Un adaptateur de 5W pourrait résulter à une recharge lente ou instable. Pour une meilleure expérience, veuillez toujours utiliser un adaptateur de 18W ou plus.
4. Placez votre smartphone au centre du chargeur lors de la recharge. La recharge pourrait être lente ou instable si votre appareil est mal placé.

DE Vielen Dank, dass Sie sich für ESR entschieden haben!

Um sicherzustellen, dass Sie die korrekte Verwendung dieses Geräts kennen, lesen Sie bitte die komplette Anleitung durch und verwahren Sie es für zukünftige Zwecke.

Produktübersicht



Anweisungen

1. Verbinden Sie das kabellose Ladepad mit einem QC 3.0 oder PD 3.0 Adapter (nicht enthalten).
2. Legen Sie Ihr Gerät auf das Ladepad, um das Laden zu beginnen.



Erklärung Anzeigeluchte

Status	Eingesteckt	Standby	Lädt/vollgeladen	Fehler
Leuchte	An für 5 Sek	Aus	An	Blinkt

- ❗ Wenn ein Fehler erkannt wird, überprüfen Sie bitte Folgendes:
1. Ihr Ladeadapter und -kabel sind beide kompatibel mit Quick Charge 3.0 (QC 3.0) oder Power Delivery (PD). Ein Leistungsausgang von weniger als 18 W kann langsames oder unbeständiges Laden verursachen.
 2. Ihr Handy unterstützt kabelloses Laden; Ihre Handyhülle ist nicht dicker als 5mm; und Ihr Handy hat keine metallischen Zusätze in der Nähe des Ladepads.
 3. Nachdem Sie die obigen Dinge geprüft haben, entfernen Sie das Ladekabel und stecken Sie es wieder ein, um normal mit dem Laden fortzufahren.

Wichtige Hinweise

1. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Handy Qi-fähig (Qi-Kabelloses Laden) ist, bevor Sie das Laden beginnen.
2. Schnellladen benötigt einen QC 3.0 oder PD kompatiblen 18W Ladeadapter und -kabel.
3. Die Verwendung eines 5W Adapters kann langsames oder unbeständiges Laden verursachen. Für die besten Resultate verwenden Sie immer einen 18W (oder höher) Adapter.
4. Platzieren Sie Ihr Handy während des Ladevorgangs in der Mitte auf dem Ladepad; eine nicht-zentrierte Platzierung kann langsames oder unbeständiges Laden verursachen.

FCC ID: 2APEW-EFC002O

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

IC: 24790-EFC002O

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.